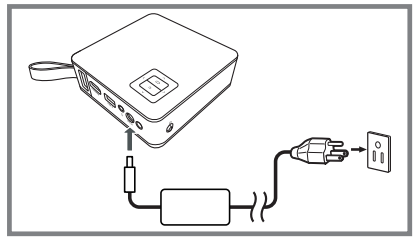
AOPEN

Quick Start Guide

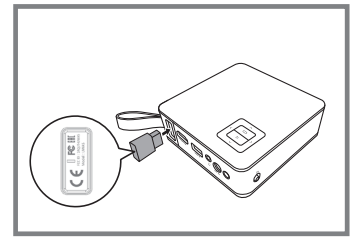
Schnellstartanleitung
Guide de démarrage rapide
Guida rapida
Guía de inicio rápido
クイックスタート ガイ
Краткое руководство
快速使用指南
快速入门指南
Instrukcja szybkiego uruchomienia
Snelstartgids
Stručná příručka
Hızlı başlangıç kılavuzu
Ghid de pornire rapidă
Priročnik za hiter začetek
Vodič za brzi početak rada



Please plug in adapter first to power on the projector at first time usage.

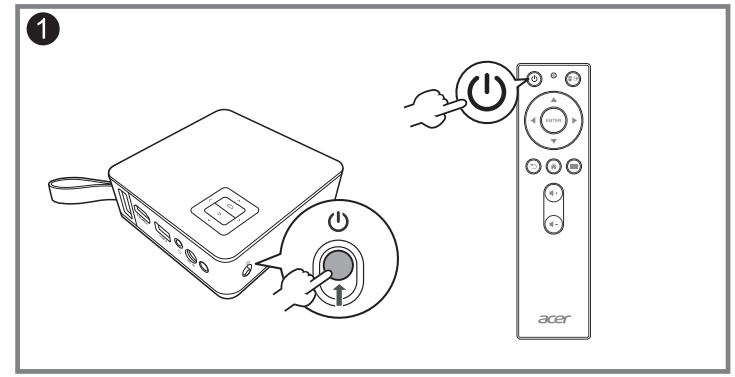
Bitte schließen Sie bei der ersten Verwendung zuerst das Netzteil an, um den Projektor einzuschalten.
Veuillez d'abord brancher l'adaptateur pour allumer le projecteur lors de la première utilisation.
Collegare l'adattatore prima di accendere il proiettore per la prima volta.
Conecte el adaptador antes de encender el proyector por primera vez.
初めてプロジェクターをお使いになるときには、先にアダプターを接続してプロジェクターの電源を入れてください。
При первом использовании сначала вставьте адаптер, чтобы подать пи тание на проектор.
第一次使用時，請先插入變壓器開啟投影機電源。
第一次使用时，请先插入适配器以接通投影机的电源。

Przy pierwszym użyciu należy najpierw podłączyć do projektora zasilacz.
Sluit eerst de adapter aan om de projector voor de eerste keer in te schakelen.
Při prvním použití nejprve zapojte adaptér a zapněte projektor.
Lütfen projektörü ilk kullanımda açmak için önce adaptörü takın.
La prima utilizare, mai întâi conectați adaptorul, pentru a alimenta proiectorul.
Pri prvi uporabi najprej priključite napajalnik, da vklopite projektor.
Prilikom prve upotrebe najprije priključite adapter kako biste uključili projektor.



Please plug in wifi dongle for wifi connection at first time usage.

Bitte stecken Sie bei der ersten Verwendung den WLAN Dongle für die WLAN Verbindung ein.
Veuillez brancher le dongle wifi pour la connexion wifi lors de la première utilisation.
Collegare il dongle Wi-Fi per il collegamento Wi-Fi prima dell'uso.
Conecte el dongle Wi-Fi antes de usar la conexión Wi-Fi por primera vez.
初めて Wi-Fi 接続をお使いになるときには、Wi-Fi ハードウェアキーを接続してください。
При первом использовании вставьте адаптер Wi-Fi для подключения к сети Wi-Fi.
第一次使用時，請先插入 Wi-Fi 硬體鎖。
首次使用时，请插入 Wi-Fi 加密锁以进行 Wi-Fi 连接。
Przy pierwszym użyciu należy podłączyć kartę sieciową Wi-Fi, aby korzystać z sieci Wi-Fi.
Sluit tijdens het eerste gebruik de wifidongle aan voor een wifiverbinding.
Při prvním použití zapojte hardwarový klíč WiFi pro připojení WiFi.
Lütfen ilk kullanımda wifi bağlantısı için wifi donanım anahtarını takın.
La prima utilizare, conectați dongle-ul wifi, pentru a avea conexiune wifi.
Pri prvi uporabi priključite ključek Wi-Fi za vzpostavitev povezave Wi-Fi.
Prilikom prve upotrebe priključite wifi ključić rad wifi povezivanja.



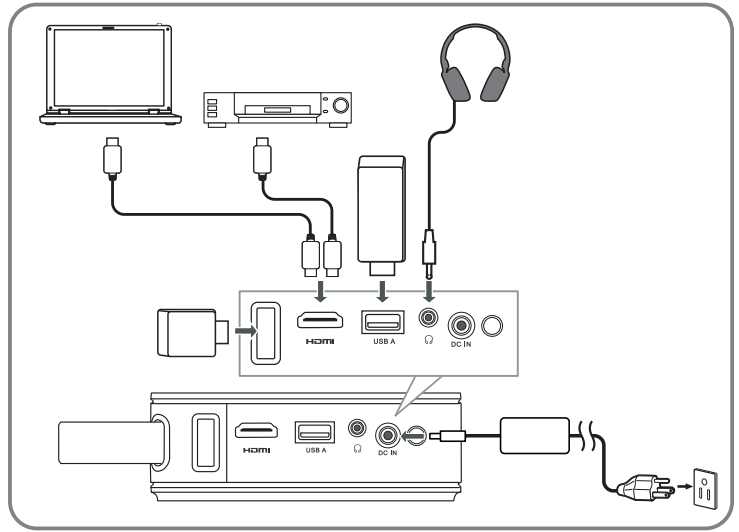
Powering On the Projector

Den Projektor einschalten
Allumer le projecteur
Accensione del proiettore
Encender el proyector
プロジェクタの電源を入れる
Включение проектора
啟動投影機電源
打开投影机
Włączanie projektora
De projector inschakelen
Zapnutí projektoru
Projektöre Güç Verme
Pornirea proiectorului
Vklop projektorja
Uključivanje projektora

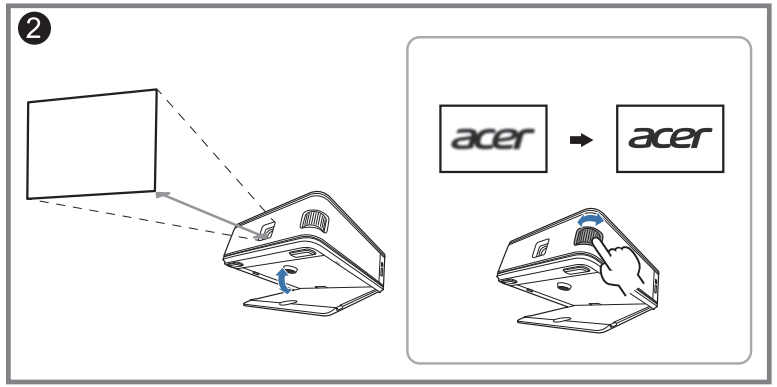
http://global.aopen.com/download.aspx

Barcode

MC.JUE11.002
P/N: 4J.5AL01.001



Warning: Do not wipe the lens. Clean the lens under professional guidance after the projector is shut down and cooled off.
Avertissement : N'essuyez pas l'objectif. Nettoyez l'objectif sous la direction d'un professionnel après avoir éteint et refroidi le projecteur.
Warnung: Wischen Sie die Linse nicht ab. Reinigen Sie das Objektiv unter professioneller Anleitung, nachdem der Projektor ausgeschaltet und abgekühlt ist.
Avviso: non pulire l'obiettivo. Una volta spento e raffreddato il proiettore seguire le istruzioni di un professionista per la pulizia dell'obiettivo.
Advertencia: No limpie la lente. Limpie la lente bajo asesoramiento profesional con el proyector apagado y refrigerado.
Aviso: Não limpe a lente. Limpe a lente apenas com aconselhamento profissional depois de encerrar e arrefecer o projetor.
警告：請勿擦拭鏡頭。請在投影機關閉並冷卻後，在專業人員指導下清潔鏡頭。
警告：请勿自行擦拭镜头，请在专业人士指导下待機台關機並冷卻後清洁镜头



Adjusting the Image

Bild anpassen
Ajuster l'image
Regolare l'immagine
Ajuste la imagen
画像を調整
Отрегулируйте изображение
調整影像
调整图像
Dostosuj obraz
Pas het beeld aan
Upravit obrázek
Görüntüyü ayarla
Reglați imaginea
Prilagodite sliko
Prilagodite sliku